#### **INFORMATION FOR PHYSICIANS**

- 1. The dates for vaccination on each certificate are to be recorded in the following sequence: day, month, year - the month in letters. Example: January 1, 2001 is written 1 January 2001.
- If vaccination is contraindicated on medical grounds, the physician should provide the traveller with a written opinion, which health authorities should take into account.
- 3. Vaccination certificate requirements of countries are published by WHO in *International travel and health*. Information on designated yellow fever vaccinating centres is available from local or national health offices.
- 4. The physician should always consider that his/her patient may have a travel-associatted illness.

### RENSEIGNEMENTS DESTINÉS AUX MÉDECINS

- La date de la vaccination doit être portée sur les certificats dans l'ordre suivant: jour, mois, année - le mois étant indiqué en toutes lettres. Exemple: 1<sup>er</sup> janvier 2001.
- Si la vaccination est contre-indiquée pour raison médicale, le médecin doit fournir par écrit au voyageur un avis circonstancié, dont l'autorité sanitaire aux frontières doit tenir compte.
- 3. Les exigences des pays en matière de vaccination sont publiées par l'OMS dans la brochure Voyages internationaux et santé. Les renseignements sur les centres habilités à pratiquer la vaccination contre la fièvre jaune sont disponibles auprès des autorités santaires locales ou nationales.
- Le médecin doit toujours tenir compte du fait que son patient peut être atteint d'une maladie liée à un voyage.



J00-065952

International Certificate of Vaccination or Prophylaxis

International Health Regulations (2005)

Certificat international de vaccination ou de prophylaxie

Règlement sanitaire international (2005)



Issued to / Délivré à



Passport number or travel document number Numéro du passeport ou du document de voyage

# INTERNATIONAL CERTIFICATE\* OF VACCINATION OR PROPHYLAXIS

This is to certify that [name]CHAKKA PILKA
date of birth 06 NOV 1996 sex MALE
nationality INDONESIA
100
national identification document, papplicable
whose signature follows
has on the date indicated been vacci lated or received prophylaxis againts: (name of disease or condition)

in accordance with the International Health Regulations.

Vaccine or prophylaxis Vaccin ou agent prophylactique	Date Date	Signature and professional status of supervising clinician Signature et titre du clinicien responsable
1 YELLOW 13	JUL 2020	h
FEVER 2.		FITRIAN, MD Port Medical Officer
3.		

<sup>\*</sup> Requirements for validity of certificate on page 2.

### CERTIFICAT\* INTERNATIONAL DE VACCINATION OU DE PROPHYLAXIE

Nous certifions que [nom]
Tref to 1
né(e) le de sexe
et de nationalité
document d'identification national, le cas échéant
dont la signature suit
a été vacciné(e) ou a reçu des agents prophylactiques à la date indiquée contre: (nom de la maladie ou de l' affection)

conformément au Règlement sanitaire international.

Manufacturer and batch no. of vaccine or prophylaxis	Certificate valid from: until:	Official stamp of the administering centre  Cachet officiel du
reducing the first of the first	Certificat valable à partir du : jusqu'au :	centre habilitié
STAMARIL Fellow fever vaccin de la ffevr fellow fever vaccin fellow	LIFE LONG	TO F
S   S   S   S   S   S   S   S   S   S		
Exp/Cad: 10-2021		100 - 100 m

s de validité à la page 3.

## OTHER VACCINATIONS / AUTRES VACCINATIONS

Disease targeted Maladie visée	Date Date	Manufacturer, brand name and batch no. of vaccine Fabricant du vaccin, marque, et numéro du lot	Next booster (date): Prochain rappel (date):	Official stamp and signature  Cachet officiel et signature
			10/3	Je and the second
2 2 FEB	2021	CHOLERA	منجود لا	dr. I NYOMAN PUTRA, M. KNO
			1 L	
			1	
			-	